

ด่วนที่สุด

ที่ กต ๑๔๐๒/๒๐๔๕



กระทรวงการต่างประเทศ
ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๔๐๐

↗ พฤศจิกายน ๒๕๖๕

เรื่อง ร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาล
แห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย

เรียน เลขาธิการคณะกรรมการรัฐมนตรี

สิ่งที่ส่งมาด้วย ร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาล
แห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย พร้อมคำแปลภาษาไทย
อย่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่องร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือ
ด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักร
ชาอุดีอาระเบีย (Memorandum of Understanding on Cooperation of Promotion of Direct
Investment between the Government of the Kingdom of Thailand and the Government
of the Kingdom of Saudi Arabia) นาเพื่อคณะกรรมการ โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอ
คณะกรรมการตามพระราชบัญญัติว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๙
มาตรา ๔ (๗) เรื่องที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ หรือที่เกี่ยวกับองค์การระหว่างประเทศ
ที่มีผลผูกพันรัฐบาลไทย รวมทั้งสอดคล้องตามยุทธศาสตร์ชาติในด้านการเมือง การต่างประเทศ และความมั่นคง

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

๑.๑ กระทรวงการลงทุนชาอุดีอาระเบียเสนอจัดทำร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วย
ความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาล
แห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย เพื่อส่งเสริมให้เกิดความร่วมมือด้านการลงทุนระหว่างสองประเทศ
โดยไม่มีผลผูกพันตามกฎหมาย โดยสถานเอกอัครราชทูตรราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบียประจำประเทศไทย
ได้นำส่งร่างบันทึกความเข้าใจฯ ผ่านช่องทางทางการทูตและกระทรวงการต่างประเทศนำส่งร่างบันทึก
ความเข้าใจฯ ให้สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนพิจารณา เมื่อวันที่ ๓ มีนาคม ๒๕๖๕

๑.๒ สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนให้ความเห็นเกี่ยวกับหน่วยงานผู้รับผิดชอบ
ว่า สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนไม่ได้รับมอบหมายจากรัฐบาลไทย ในขณะที่กระทรวงการลงทุน
ชาอุดีอาระเบียได้รับมอบหมายจากรัฐบาลชาอุดีอาระเบียให้เป็นหน่วยงานผู้รับผิดชอบ นอกจากนี้ ร่างบันทึก
ความเข้าใจฯ ไม่ควรระบุถ้อยคำเกี่ยวกับกลไกคุ้มครองการลงทุนในข้อ ๔ ของร่างบันทึกความเข้าใจฯ เนื่องจาก
ยังไม่มีความชัดเจนว่าจะเป็นไปตามกลไกใด โดยเมื่อวันที่ ๒๕ สิงหาคม ๒๕๖๕ ฝ่ายไทยเสนอร่างโตตตอบ
ของฝ่ายไทยให้ฝ่ายชาอุดีอาระเบียพิจารณา ซึ่งได้ปรับแก้ถ้อยคำให้มีความถูกต้องยิ่งขึ้นแล้วเพื่อให้บันทึก
ความเข้าใจฯ ไม่มีผลผูกพันทางกฎหมายและไม่มีความชับช้อน

๑.๓ สำหรับผู้ลงนามในบันทึกความเข้าใจฯ นั้น เมื่อวันที่ ๒๐ มิถุนายน ๒๕๖๕ นายดอน
ปริมัตถ์วินัย รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ เป็นประธานการประชุม
ติดตามผลการนำคณะกรรมการรัฐบาลไทยและภาคเอกชนไทยเยือนชาอุดีอาระเบียระหว่างวันที่ ๑๕ - ๑๘ พฤษภาคม ๒๕๖๕

ที่ประชุมมีมติเสนอให้รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพลังงาน (นายสุพัฒน์ พันธ์มีเชาว์) หรือรองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศเป็นผู้ลงนามในบันทึกความเข้าใจ ซึ่งต่อมากระทรวงการต่างประเทศ (กรมເອເຊີຍໃຕ້ ຕະວັນອອກຄລາງແລະແອພຣິກາ) เป็นเจ้าภาพจัดการประชุมกับหน่วยงานที่เกี่ยวข้องเพิ่มเติม โดยที่ประชุมมีมติเห็นควรเสนอให้รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพลังงานเป็นผู้ลงนามในบันทึกความเข้าใจดังกล่าว ต่อมาสถานเอกอัครราชทูตราชอาณาจักรชาອุດีอาระเบียประจำประเทศไทยมีหนังสือถึงกระทรวงการต่างประเทศให้ความเห็นว่า กระทรวงการต่างประเทศก็สามารถเป็นผู้ลงนามบันทึกความเข้าใจฯ ได้ เนื่องจากสำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนเคยระบุว่ากระทรวงการต่างประเทศเป็นหน่วยงานที่มีหน้าที่ในการคุ้มครองการลงทุนในประเทศไทย

๑.๔ ล่าสุด เมื่อวันที่ ๑๐ ตุลาคม ๒๕๖๕ สถานเอกอัครราชทูตราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบียประจำประเทศไทยมีหนังสือนำส่งร่างโดยต้องฉบับสุดท้ายของกระทรวงการลงทุนชาอุดีอาระเบียนมาให้ฝ่ายไทยพิจารณาโดยระบุทั้งชื่อกระทรวงการต่างประเทศและสำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนเป็นหน่วยงานผู้รับผิดชอบ โดยฝ่ายไทยพิจารณาประمه็นสารัตถะและถ้อยคำของร่างโดยต้องฯ ดังกล่าวเห็นว่า มีความสอดคล้องกับร่างโดยต้องฯ/ท่าทีของฝ่ายไทยแล้ว โดยกระทรวงการต่างประเทศแจ้งให้สถานเอกอัครราชทูตราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบียประจำประเทศไทยทราบในหลักการถึงความพร้อมในการลงนามบันทึกความเข้าใจ ในช่วงก่อน/ระหว่างการเดินทาง เยือนไทยของเจ้าชายมุ罕มัด บิน ชาลман บิน อับดุลอะซีซ อัลชาดูด (His Royal Highness Prince Mohammed bin Salman bin Abdulaziz Al Saud) มากุราษกุมาร และนายกรัฐมนตรีแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย

๑.๕ นายคาดิล อับดุลอะซีซ อัลฟัลิห์ (His Excellency Mr. Khalid Abdulaziz Al-Falih) รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการลงทุนราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย มีกำหนดเยือนไทยระหว่างวันที่ ๖ - ๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๕ ตามคำเชิญของรองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ เพื่อติดตามความคืบหน้าด้านความร่วมมือทางเศรษฐกิจและรับทราบความสัมพันธ์ทวิภาคีภายหลังการปรับความสัมพันธ์ระหว่างไทยกับชาอุดีอาระเบียให้เป็นปกติอย่างสมบูรณ์

๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรี

โดยที่ทั้งฝ่ายไทยและฝ่ายชาอุดีอาระเบียประจำประเทศไทยและสำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุนในอนาคต ร่างบันทึกความเข้าใจฯ จึงเป็นเรื่องที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศไทยที่มีผลผูกพันรัฐบาลไทย และมีความเกี่ยวข้องกับอำนาจหน้าที่ของหลายหน่วยงาน กระทรวงการต่างประเทศจึงเห็นควรพิจารณาเสนอร่างบันทึกความเข้าใจดังกล่าวให้คณะกรรมการรัฐมนตรีพิจารณา ก่อนการลงนามตามมาตรา ๔(๗) ของพระราชบัญญัติว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๕๘

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

ระหว่างการเดินทาง เยือนไทยของมากุราษกุมาร และนายกรัฐมนตรีแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย ระหว่างวันที่ ๑๗ - ๑๙ พฤศจิกายน ๒๕๖๕ ฝ่ายไทยและฝ่ายชาอุดีอาระเบียเห็นชอบให้มีพิธีลงนามบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย โดยรองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศเป็นผู้แทนรัฐบาลไทย และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการลงทุนชาอุดีอาระเบียเป็นผู้แทนรัฐบาลชาอุดีอาระเบียลงนามบันทึกความเข้าใจดังกล่าว ดังนั้น จึงมีความจำเป็นที่จะต้องเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อขอความเห็นชอบต่อร่างบันทึกความเข้าใจฯ ในโอกาสแรก ภายในวันอังคารที่ ๘ พฤศจิกายน ๒๕๖๕

๔. สาระสำคัญ ข้อเท็จจริงและข้อกฎหมาย

๔.๑ ร่างบันทึกความเข้าใจ มีสาระสำคัญ ดังนี้

๔.๑.๑ กระทรวงการต่างประเทศ สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุน และกระทรวงการลงทุนชาอุดีอาระเบียตกลงที่จะร่วมมือกันในด้านการลงทุนโดยตรงระหว่างทั้งสองประเทศ โดยเฉพาะอย่างยิ่งการแลกเปลี่ยนข้อมูลสถิติเกี่ยวกับการลงทุนโดยตรงและโอกาสทางธุรกิจ กฎหมาย และกฎระเบียบเกี่ยวกับโอกาสในการลงทุนโดยตรงและการเสริมสร้างบรรษัทการลงทุนของทั้งสองประเทศ

๔.๑.๒ ทั้งสองฝ่ายจะใช้นมาตรการที่จำเป็นในการคุ้มครองการลงทุนของภาคอีกฝ่ายหนึ่ง ตามกลไกที่ตกลงกันอย่างเป็นลายลักษณ์อักษรตามกฎหมายและกฎระเบียบที่เกี่ยวข้องของทั้งสองประเทศ โดยแต่ละฝ่ายจะรับผิดชอบต้นทุนและค่าใช้จ่ายของตนเองที่เกิดขึ้นระหว่างกระบวนการมีผลใช้บังคับหรือ การดำเนินการตามบันทึกความเข้าใจฯ

๔.๑.๓ บันทึกความเข้าใจ จะไม่ก่อให้เกิดพันธกรณีทางกฎหมายหรือภาระผูกพันใด ๆ ต่อภาคอีกฝ่าย และจะไม่กระทบต่อสิทธิและพันธกรณีที่เกิดจากความตกลงทวิภาคีหรือพหุภาคีใด ๆ ที่มีผลผูกพันภาคอีกฝ่าย ทั้งสองฝ่ายจะแก้ไขข้อพิพาทที่เกิดขึ้นจากการตีความหรือการดำเนินการตามบันทึกความเข้าใจฯ โดยการปรึกษาหารือกันด้วยอธิบายไมตรีเพื่อบรรลุผลประโยชน์ร่วมกัน

๔.๑.๔ บันทึกความเข้าใจ จะมีผลใช้บังคับเมื่อภาคอีกฝ่ายสุดท้ายมีหนังสือแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษรผ่านช่องทางทางการทูตว่า ได้ดำเนินการตามกระบวนการภายในเพื่อให้มีผลใช้บังคับ เสร็จสิ้นแล้วและมีผลใช้บังคับเป็นเวลาสองปี โดยจะมีผลใช้บังคับต่อไปโดยอัตโนมัติอีกรังสิสองปี เว้นแต่ภาคอีกฝ่ายได้ฝ่ายหนึ่งจะแจ้งภาคอีกฝ่ายหนึ่งเป็นลายลักษณ์อักษรผ่านช่องทางทางการทูตถึงเจตนา ที่จะยกเลิกบันทึกความเข้าใจอย่างน้อยหกเดือนก่อนวันสิ้นสุดของบันทึกความเข้าใจฯ ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

๕. รายงานการวิเคราะห์หรือศึกษาตามกฎหมาย มติคณะกรรมการรัฐมนตรีคำสั่งฯ

๖. ผลกระทบ

เนื้อหาของร่างบันทึกความเข้าใจ เป็นประโยชน์ต่อการส่งเสริมความสัมพันธ์และความร่วมมือระหว่างกระทรวงการต่างประเทศ สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมการลงทุน และกระทรวงการลงทุนชาอุดีอาระเบีย โดยหน่วยงานที่เกี่ยวข้องร่วมกันพิจารณาแล้วเห็นว่า มีความเหมาะสมสมควรคล้องกับนโยบายและผลประโยชน์ของประเทศไทย และสามารถปฏิบัติได้ภายใต้กฎหมายและข้อบังคับที่มีอยู่ในปัจจุบัน

๗. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา

๘. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/ อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

๙. ข้อกฎหมายและมติคณะกรรมการรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้อง

ร่างบันทึกความเข้าใจ มีสาระสำคัญเป็นการส่งเสริมความร่วมมือด้านการลงทุนโดยตรง ผ่านกลไกและกิจกรรมต่าง ๆ โดยเฉพาะข้อ ๗ ของร่างบันทึกความเข้าใจ ระบุว่า บันทึกความเข้าใจฉบับนี้ ไม่ก่อให้เกิดพันธกรณีตามกฎหมายหรือข้อผูกพันที่ผูกมัดต่อผู้เข้าร่วมฝ่ายใดฝ่ายหนึ่ง ร่างบันทึกความเข้าใจ จึงไม่เป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศ และไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญ แห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐ อย่างไรก็ได้ โดยที่ทั้งฝ่ายไทยและฝ่ายชาอุดีอาระเบียประ拯救ที่จะจัดทำ บันทึกความเข้าใจ ในระดับรัฐบาล และบรรจุบทบัญญัติเกี่ยวกับการหารือกันเพื่อการคุ้มครองการลงทุนในอนาคต ร่างบันทึกความเข้าใจ จึงเป็นเรื่องที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศไทยที่มีผลผูกพันรัฐบาลไทย และมีความเกี่ยวข้องกับอำนาจหน้าที่ของหลายหน่วยงาน กระทรวงการต่างประเทศจึงขอเสนอร่างบันทึกความเข้าใจ ให้คณะกรรมการรัฐมนตรีพิจารณาตามมาตรา ๔ (๗) ของพระราชบัญญัติว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๖๘

๑๐. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อพิจารณา ดังนี้

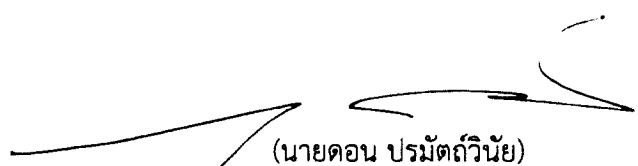
/๑๐.๑ ให้ความเห็น...

๑๐.๑ ให้ความเห็นชอบต่อร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย ทั้งนี้ หากมีความจำเป็นต้องแก้ไขปรับปรุงถ้อยคำของร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบียในส่วนที่มิใช่สาระสำคัญเพื่อให้สอดคล้องกับผลประโยชน์และนโยบายของฝ่ายไทย ขอให้กระทรวงการต่างประเทศสามารถดำเนินการได้โดยไม่ต้องนำเสนอคณะกรรมการอีกรัง

๑๐.๒ อนุมัติให้รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ เป็นผู้ลงนามในร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการส่งเสริมการลงทุนโดยตรงระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยกับรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรชาอุดีอาระเบีย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำทราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะกรรมการต่อไป

ขอแสดงความนับถือ


(นายดอน ปรัมต์กิวัย)
รองนายกรัฐมนตรี
และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กองทะเบียนออกกลาง
กรมເອເຊີຍໄດ້ ຕະວັນອອກກລາງແລະແອຟົກາ
ໂທ. ០ ២២០៣ ៥០០០ ຫ່ວ. ១២០៧៥ (ນັກງຽມນາ ០៦២ ៥៧៦ ៦៤០៦)
ໂທສາຣ ០ ២៦៤៣ ៥០៥៣
ໄປຮັບຜົນຍົດເລື່ອກໂທອນິກສ nattamon.p@mfa.go.th